

多言語音声翻訳プラットフォーム利用規約

(目的)

第 1 条 本利用規約（以下、「本規約」という。）は、国立研究開発法人情報通信研究機構（以下、「当機構」という。）が、その運営する DCCS（Data Centric Cloud Service）（以下、「DCCS」という。）を通じて提供する多言語音声翻訳プラットフォームの利用条件を定めることを目的とする。

(定義)

第 2 条 本規約において、次の各号に掲げる用語の意義は、それぞれ当該各号に定めるところによる。

一 多言語音声翻訳プラットフォーム

当機構が、DCCS の API として提供する多言語音声翻訳プラットフォーム（以下、「本プラットフォーム」という。）をいう。

二 前提規約等

本プラットフォームを利用するにあたり締結された契約または利用申請に際しての遵守事項を定めた規約であって、本規約の前提となるものをいい、「NICT総合テストベッド利用規約」を含む。

三 利用者

前提規約等を当機構と締結等し、当機構において本プラットフォームに関する業務を行う総合テストベッド研究開発推進センター（以下、「センター」という。）に対しNICT総合テストベッドの利用を申請し、センターから当該申請を許可された本プラットフォームの利用者をいう。

(適用)

第 3 条 前提規約等に定めのない事項については、本規約を適用するものとする。

2 前提規約等に定めのある事項と本規約の内容が異なる場合には、本規約を優先して適用するものとする。

(権利の帰属)

第 4 条 本プラットフォームに含まれている情報、特許、商標、画像、デザイン、その他の著作物等に係る一切の権利（以下、「知的財産権等」という。）は当機構に帰属する。

(利用条件)

第 5 条 利用者は、前提規約等及び本規約の条件のもと、本プラットフォームを利用するこ

とができる。利用者が前提規約等及び本規約に違反した場合は、当機構は、利用者による本プラットフォームの利用を終了させることができる。

- 2 前提規約等がいかなる理由であれ終了した以降は、利用者は、本プラットフォームを継続して利用することはできないものとする。
- 3 利用者は、当機構の事前の承諾を得た場合を除き、利用者以外の者に本プラットフォームを利用させてはならない。

(目的外利用の禁止)

第6条 利用者による本プラットフォームの利用に際しては、研究開発またはサービス検証(PoC:概念実証)を目的とした利用に限るものとし、商用利用その他の目的外利用は禁止する。

(提供データ等の取扱い)

第7条 利用者は、次の各号に定める事項に同意する。

- 一 本プラットフォームに提供、入力または伝送(以下、「提供等」という。)した音声データおよびテキストデータならびにそれらの本プラットフォームによる処理結果(以下、「提供データ等」という。)は、当機構において保管され、当機構による音声認識、翻訳、音声合成の研究および自然言語処理の研究開発(以下、「本研究等」という。)に利用されること
 - 二 当機構が、本研究等として、利用者から提供等された提供データ等を、複製、翻訳、翻案、書き起こし、アノテーション、機械学習用データの作成、追加、削除、統計処理、解析、提供データおよび提供データに基づき作成した機械学習用データを用いた学習済みモデルの作成、学習済みモデルの第三者への提供(第三者による学習済みモデルの商用利用を伴うものを含む。)等を行うこと
 - 三 利用者は、提供データ等において、第三者の権利等の前各号に掲げる行為を妨げる要因がないことを保証すること
- 2 利用者は、提供データ等にパーソナルデータが含まれる場合には、「NICT総合テストベッド利用規約」第6条に基づく審議の結果に従うとともに、センターと協議の上、必要に応じて次の各号に定める事項を当該パーソナルデータの本人に通知し、その同意を得るものとする。
- 一 提供データ等の項目及び提供データ等が当機構へ提供されること
 - 二 提供データ等が当機構での本研究等に利用され、本研究等の期間、当機構にて保管され、本研究等の期間経過後は、当該パーソナルデータは当機構において廃棄すること
 - 三 提供データ等について、当機構は、複製、翻訳、翻案、書き起こし、アノテーション、機械学習用データの作成、追加、削除、統計処理、解析、対象データ及び対象データに基づき作成した機械学習用データを用いた学習済みモデルの作成、学習済みモデルの

第三者への提供（第三者による学習済みモデルの商用利用を伴うものも含む。）等を行うこと

四 当機構は、提供データ等の処理（人手によるデータの選別・音声の文字化等を含むが、これに限らない。）を、国内外の外部業者に委託することもあること

五 その他の通知、同意が必要な事項

3 利用者は、前項の本人に対して、第三者の許諾を要する情報や、個人情報やプライバシーを含む情報、営業秘密等、第三者に対して秘密にしておく必要がある情報を入力しないように指導し、提供データ等にこれらの情報が含まれていないことを保証する。

4 利用者は、第2項に定める「NICT総合テストベッド利用規約」第6条に基づく審議の結果に従い、センターとの協議の上、国内外の関連法規にて必要とされる措置（前項における個人が未成年の場合の保護者による同意取得を含むが、これに限らない。）を取るものとする。

（免責）

第8条 当機構は、本プラットフォームについて、その性能、完全性、正確性、信頼性、有用性、第三者の権利を侵害しないこと、およびセキュリティ等に関する保証を含め、いかなる保証も行わないものとする。

2 当機構は、利用者による本プラットフォームの利用が、日本を含む全ての国や地域で合法であることを保証するものではない。

3 当機構は、本プラットフォームの提供、遅滞、変更、中断、中止、停止、廃止、本プラットフォームを通じて送受信、交換、蓄積される情報データ等の流出または消失、その他本プラットフォームに関連して発生した第三者の損害について、一切責任を負わないものとする。

4 当機構は、随時、本プラットフォームの改修を行うことがある。ただし、当機構の判断で行うものであり、利用者の要求に必ず応じるものではない。

5 当機構は、本プラットフォームの継続的提供および本プラットフォームを利用するための本プラットフォームの提供の継続を保証するものではない。提供が突然中断することとなった場合でも、当機構は一切の責任を負わないものとする。

（改定）

第9条 当機構は、利用者の事前の承諾を得ることなく、本規約を随時変更できるものとする。本規約変更後は、変更後の本規約に従うものとする。

この規約は令和5年9月21日から施行する。